

INSTALLATION INSTRUCTIONS

Studio® Integral Apron AFR Tub

MODEL: 2573102 & 2573202 / 2574102 & 2574202

American Standard

HIGH GLOSS ACRYLIC SURFACE

Thank you for selecting American Standard...the benchmark of fine quality for over 100 years. To ensure that your installation proceeds smoothly--please read these instructions carefully before you begin.

BEFORE YOU BEGIN....

Your new bath is shipped to you after careful inspection.

To ensure maximum performance and pleasure from this product, please follow the instructions and cautions.

Local building codes vary by location. Observe all local plumbing and building codes.

TOOLS & MATERIALS REQUIRED

TOOLS:

- Level
- Square
- Tape Measure
- Pipe Wrench
- Slip Joint Pliers
- Screw Driver
- Standard Woodworking Tools
- Personal Safety Equipment
- Caulking Gun

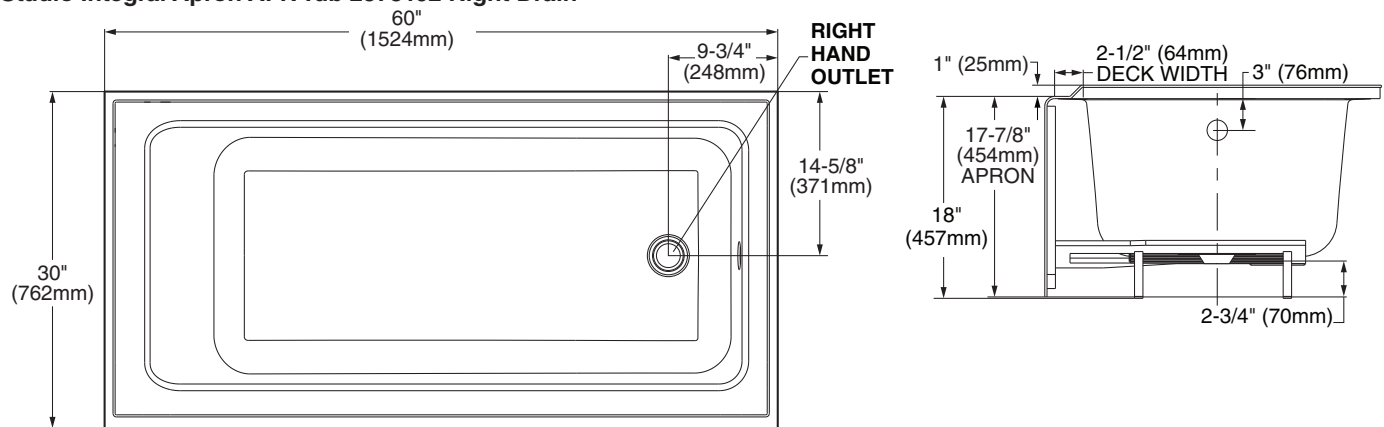
MATERIALS:

- Nails
- Plumber's Putty
- Silicone Sealant
- 1 x 3 or 2 x 4 Stringers
- Drop Cloth
- Mortar Mix or Grout

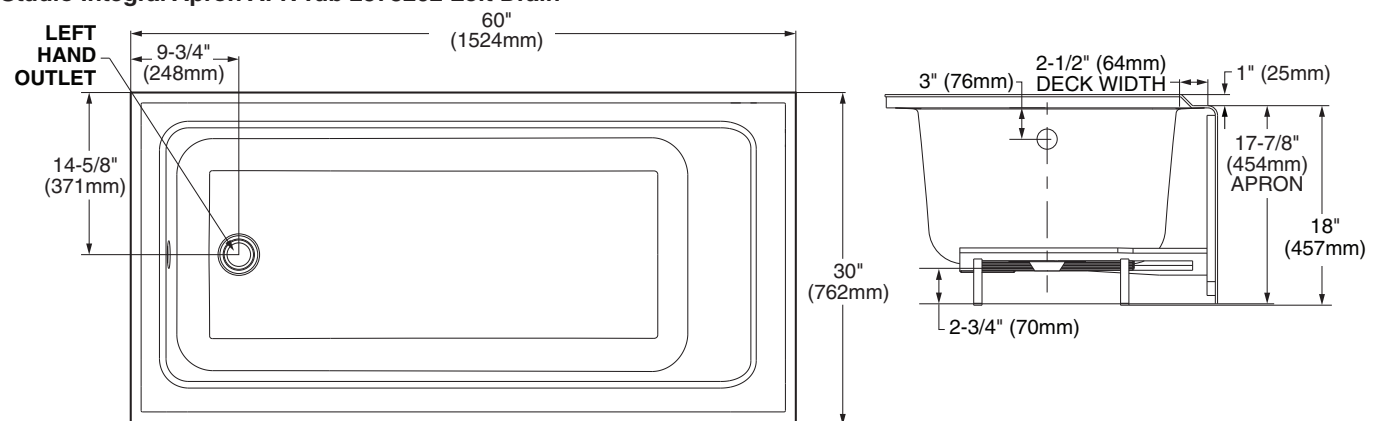
NOTE: Take extra care in handling surfaces of the bath. Use only non-abrasive cloths to avoid scratching.

ROUGH-IN INFORMATION:

Studio Integral Apron AFR Tub 2573102 Right Drain



Studio Integral Apron AFR Tub 2573202 Left Drain



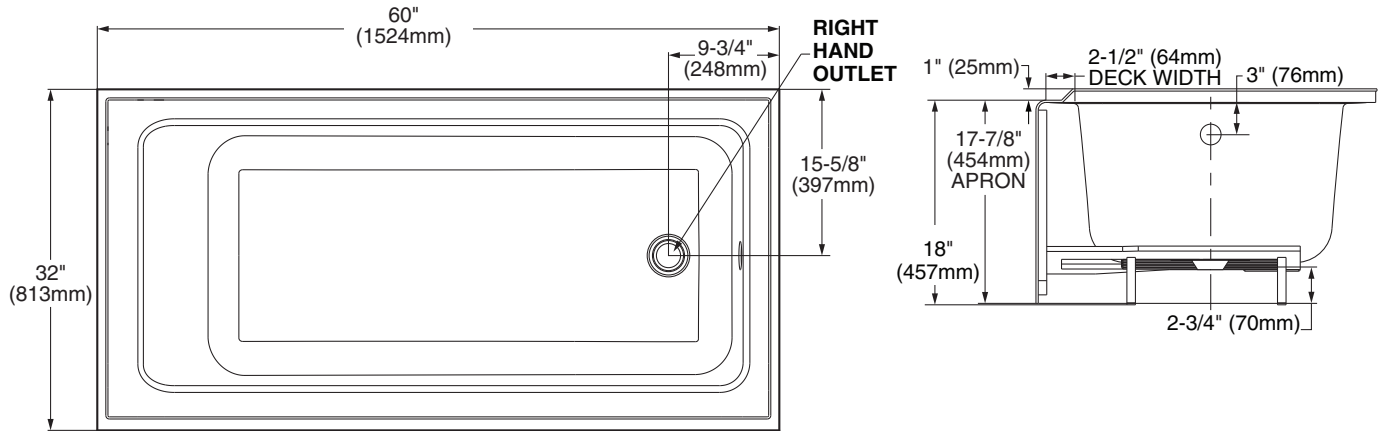
GENERAL SPECIFICATIONS FOR 2573102/202 TUB

INSTALLED SIZE	60 x 30 x 18 In. (1524 x 762 x 457mm)
WEIGHT	56 Lbs. (25 Kg)
WEIGHT w/WATER	332 Lbs. (151 Kg)
GAL. TO OVERFLOW	40 Gal. (150 L)
BATHING WELL AT SUMP	20-1/2 x 44.5 In. (521 x 1130mm)
BATHING WELL AT RIM	23 x 53 In. (584 x 1346mm)
WATER DEPTH TO OVERFLOW	10-13/16 In. (274mm)
FLOOR LOADING (PROJECTED AREA)	26 Lbs./Sq.Ft. (129 Kgs/Sq.m)
PTS.	14.1
CUBE (FT³)	26.39

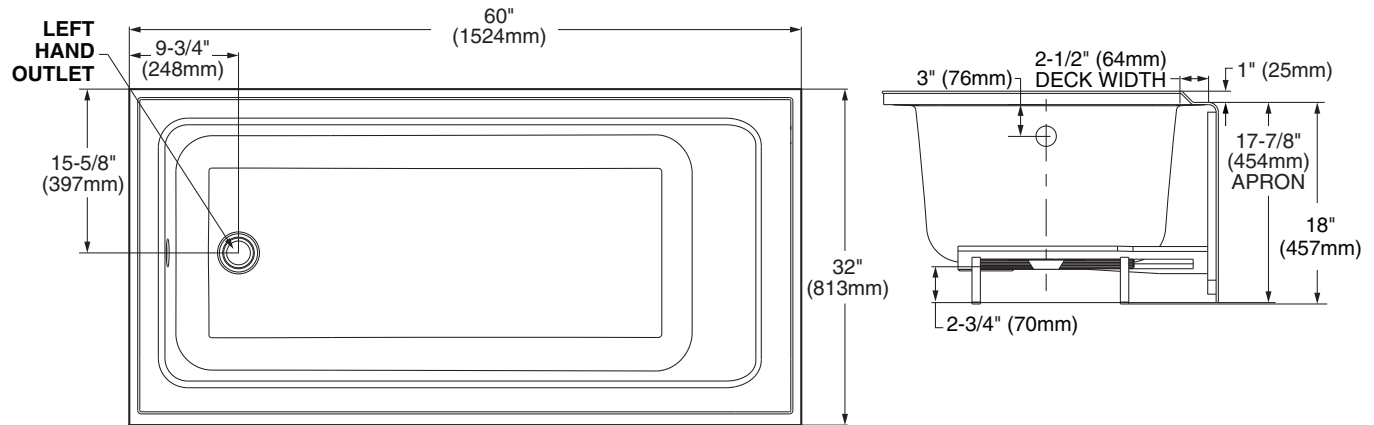
SAVE FOR FUTURE USE

ROUGH-IN INFORMATION:

Studio Integral Apron AFR Tub 2574102 Right Drain



Studio Integral Apron AFR Tub 2574202 Left Drain



GENERAL SPECIFICATIONS FOR 2574102/202 TUB

INSTALLED SIZE	60 x 32 x 18 In. (1524 x 813 x 457mm)
WEIGHT	60 Lbs. (27 Kg)
WEIGHT w/WATER	365 Lbs. (166 Kg)
GAL. TO OVERFLOW	44 Gal. (166 L)
BATHING WELL AT SUMP	22 x 44-1/2 In. (559 x 1130mm)
BATHING WELL AT RIM	25 x 53 In. (635 x 1346mm)
WATER DEPTH TO OVERFLOW	10-13/16 In. (274mm)
FLOOR LOADING (PROJECTED AREA)	29 Lbs./Sq.Ft. (134 Kgs/Sq.m)
PTS.	14.1
CUBE (FT ³)	28.0

GENERAL INSTALLATION INFORMATION ...

- When installing the coordinating bath walls (2946BW only), additional studs may be required. Refer to those installation instructions prior to installing tub.
- Bath walls are to be installed over stud walls.
- Bath may only be installed in a recess installation.
- It is recommended that the 2573 and 2574 Studio Tub be set in a small bed of mortar or grout to compensate for uneven floors. Stringers will help level tub, but will not provide adequate support.
- Take extra care when driving nails or screws to avoid damaging the tub.

1

INSTALLATION AND FRAMING INSTRUCTIONS:

A.) Locate studs as required. Ensure roughing-in dimensions are proper, plumb, and square (Fig. 1). It is strongly recommended that an additional opening be provided for access to the drain components.

B.) Mark the position of the underside of the deck by tracing a line onto the studs at the height indicated, using a level or other suitable straight edge (Fig. 2).

C.) With the top of the stringer touching the traced line, attach the stringer to the studs (Fig. 3).

Fig. 1

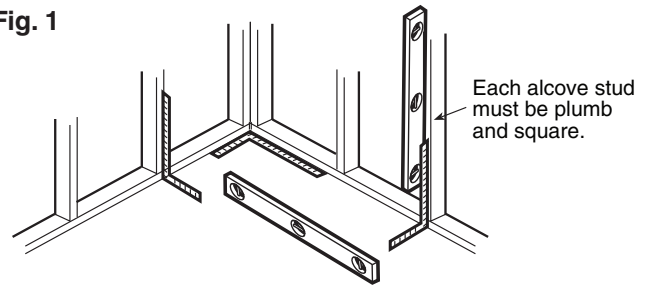
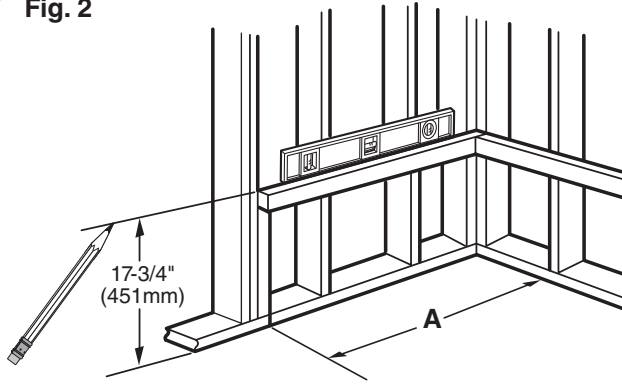
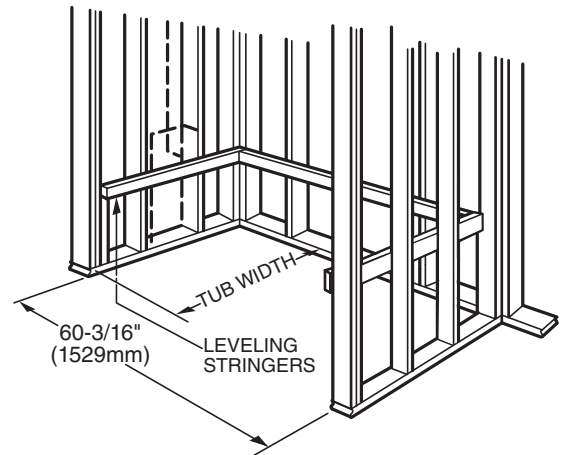


Fig. 2



TUB	Model 2573	Model 2574
A	28-1/2" (724mm)	30-1/2" (775mm)

Fig. 3 TYPICAL RECESS INSTALLATION



2

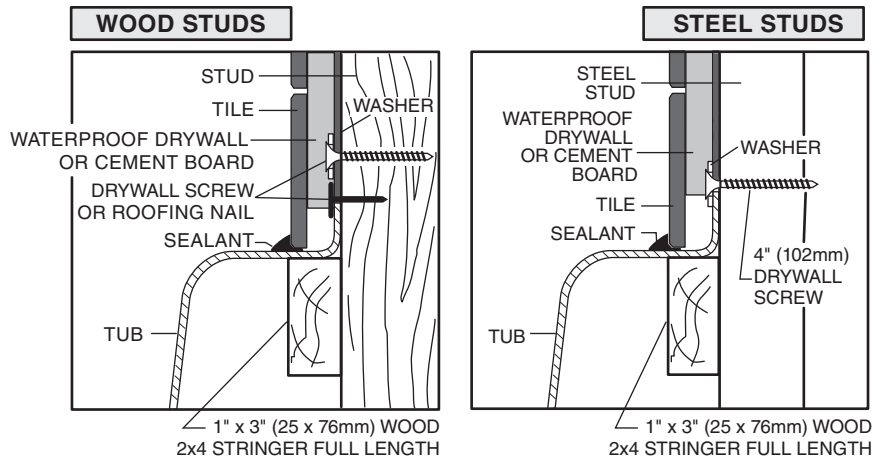
A.) Position the bath within the recess until the rim is leveled against the leveling stringers. The rim of the bath **MUST NOT** support weight.

B.) Check level front to back and side to side, shim as necessary. To secure the tub to wood studs, use drywall screws with flatwashers or roofing nails immediately above the flange of the bath. To secure the tub to steel studs, use 4" (102mm) drywall screws and flatwashers. (see Fig. 4)

C.) Any finish material such as tile or wallboard must be self-supporting if it contacts the deck of the bath. Flooring will be butted against the bottom of the tub apron, also holding the tub in place.

Fig. 4

TYPICAL FLANGE MOUNTING DETAIL SUGGESTED BATH INSTALLATION METHOD



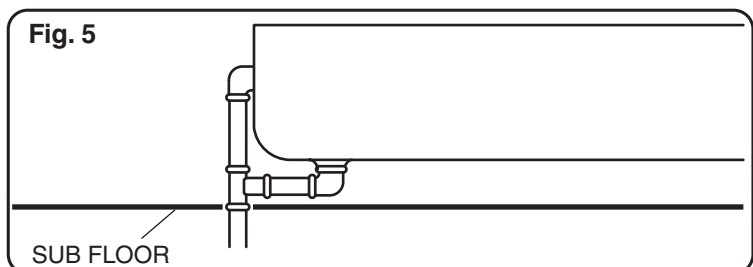
SECURE THE BATH TO THE STUDS AS SHOWN FOR WOOD OR STEEL STUD CONSTRUCTION.

3

DRAIN CONNECTION

Using recommended drain opening, connect bath drain to waste line. Tighten all drain joints securely. (see Fig. 5)

Fig. 5



POST INSTALLATION CLEAN-UP

Remove all construction debris from bath. Tile grout can be removed with a wooden popsicle stick or tongue depressor. Do not use wire brushes or any other metal implement on bath surface.

Post installation clean-up generally can be completed using warm water and liquid dishwashing detergent. Stubborn dirt or stains may be removed using granular Spic and Span® mixed with water.

Painter's naphtha can be used to remove excess adhesives and/or wet oil-base paint.

FEATURES of YOUR NEW AMERICAN STANDARD ACRYLIC BATHTUB

Your new acrylic bathtub has been molded in the newest plumbing fixture material available today. Acrylics are tough durable finishes that are simple and easy to care for. The colors have been formulated to match other American Standard fixtures and enhance your choice of bathroom decorations. The high gloss surface is resistant to impact and chemicals and will retain its lasting luster with proper care and maintenance.

AFTERCARE and CLEANING

- Always fill the tub with temperate water. Excessively hot water may cause surface damage.
- Remove bath mat after use and hang to dry. Allowing bath mat to dry in the tub may cause surface damage.
- Clean after use with a mild liquid household detergent cleaner. Abrasive cleaners such as Lestoil®, Lysol® Disinfectant (spray or concentrate), or Lysol® Basin, Tub and Tile Cleaner, Windex®, Mr. Clean®, Dow® Disinfectant Bathroom Cleaner, or cleaning products in aerosol cans should not be used.

HARSH CHEMICALS SHOULD NEVER BE USED ON ACRYLIC SURFACES.

- Do not use wire brushes, knives or sharp objects to remove stains, cigarette tar deposits, or other surface blemishes.
- Abrasive cleaners or powders must not be used, since they will dull the surface. If the glossy surface loses its sheen, dulled areas can be restored by rubbing with a white polishing compound and waxing with a "liquid wax."
- **Do not wax areas where you walk or stand.**
- Do not allow nail polish remover, acetone, dry cleaning fluid, paint remover or other solvents to come into contact with the surface.
- Clean the surrounding surface immediately after using caustic drain cleaners.
- Burning cigarettes will damage the surface.
- Should damage to the fixture occur, repairs can be made quickly and easily. Your distributor or builder can provide details.

SPIC AND SPAN® IS A REGISTERED TRADEMARK OF THE SPIC AND SPAN COMPANY

AS America, Inc. Limited Lifetime Warranty for Tubs and Shower Bases

AS America, Inc. ("American Standard") warrants to the original consumer purchaser that it will, at its option, repair or replace this tub/shower base – are found by American Standard, in its sole judgment, to be defective under normal residential use and maintenance so long as it is owned by the original consumer purchaser.

To activate this limited warranty, the purchaser must go online to our website at www.americanstandard-us.com/warranty to register their tub/shower base within thirty (30) days of purchase.

In no event will American Standard be liable for the cost of repair or replacement of any installation materials including but not limited to tile, marble, etc.

This limited warranty does not apply to Commercial Installations. The warranty for Commercial Installations is three (3) years.

This limited warranty DOES NOT COVER the following:

1. Defect or damages arising from shipping, installation, alterations, accidents, abuse, misuse, lack of proper maintenance and cleaning as directed in the Installation Instruction Manual and use of other than genuine American Standard replacement parts, in all cases whether caused by a plumbing contractor, service company, the owner or any other person.
2. Deterioration through normal wear and tear and the expense of normal maintenance.
3. Commercial application.
4. Options and accessories. American Standard's limited warranty on these items is **one year for parts only and excludes labor**. This one year limited warranty covers accessories manufactured by American Standard (e.g. aprons, drains, grab bars, heaters, trim kits) against defects of material or workmanship. Warranty coverage begins on the date the accessory was originally purchased by the owner.
5. Shipping cost for returning products for repairs or replacement under the limited warranty and labor or other cost incurred in connection with product removal or installation under this limited warranty.
6. ANY LIABILITY FOR CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES, ALL OF WHICH ARE HEREBY EXPRESSLY DISCLAIMED, OR THE EXTENSION BEYOND THE DURATION OF THIS LIMITED WARRANTY OF ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING THOSE OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR AN INTENDED PURPOSE. (Some jurisdictions do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, or the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so these limitations and exclusions may not apply to you.)
7. Responsibility for compliance with local code requirements. (Since local code requirements vary greatly, distributors, retailers, dealers, installation contractors and users of plumbing products should determine whether there are any code restrictions on the installation or use of a specific product.)

This limited warranty gives you specific legal rights. You may have other statutory rights that vary from state to state or from province to province, in which case this warranty does not affect such statutory rights.

For service under this warranty, it is suggested that a claim be made through the contractor or dealer from or through whom the product was purchased, or that a service request (including a description of the product model and of the defect) be sent to the following address:

In the United States:

American Standard Brands
1 Centennial Ave
Piscataway, New Jersey 08854
Attention: Director of Consumer Affairs

For residents of the United States, warranty information may also be obtained by calling the following toll free number: (800) 442-1902
www.americanstandard.com

In Canada:

LIXIL Canada Inc.
5900 Avebury Rd.
Mississauga, Ontario
Canada L5R 3M3

Toll Free: (800) 387-0369
www.americanstandard.ca

In Mexico:

American Standard B&K Mexico
S. de R.L. de C.V.
Via Morelos #330
Col. Santa Clara
Ecatepec 55540 Edo. Mexico

Toll Free: 01-800-839-1200
www.americanstandard.com.mx

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

Tina AFR con faldón integral Studio®

MODELO: 2573102 & 2573202 / 2574102 & 2574202

American Standard

SUPERFICIE DE ACRÍLICO DE ALTO BRILLO

Gracias por elegir American Standard, el parámetro de excelente calidad por más de 100 años. Para asegurarse de realizar una instalación sin problemas, lea estas instrucciones cuidadosamente antes de comenzar.

ANTES DE COMENZAR...

Su nueva bañera se le envía tras una inspección cuidadosa.

Para asegurar el placer y rendimiento máximo de este producto, siga las instrucciones y respete las advertencias.

Los códigos de construcción varían de un lugar a otro. Respete todos los códigos locales de edificación y plomería.

HERRAMIENTAS Y MATERIALES NECESARIOS

HERRAMIENTAS:

- Nivel
- Escuadra
- Cinta métrica
- Llave inglesa
- Pinzas ajustables
- Destornillador
- Herramientas estándar para trabajar la madera
- Equipo de seguridad personal
- Pistola de calafateo

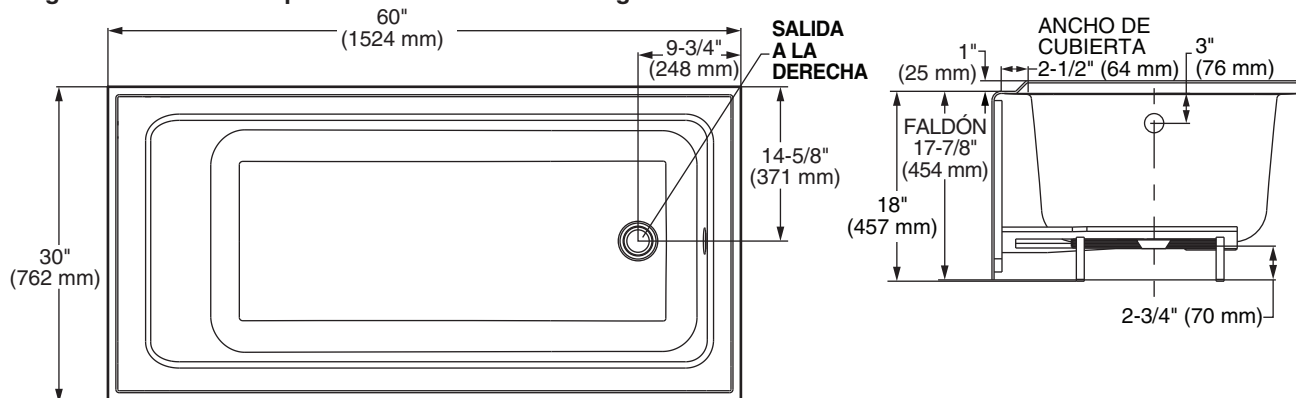
MATERIALES:

- Clavos
- Masilla de plomero
- Sellador de silicona
- Travesaños 1 x 3 o 2 x 4
- Tela protectora
- Lechada o mezcla de mortero

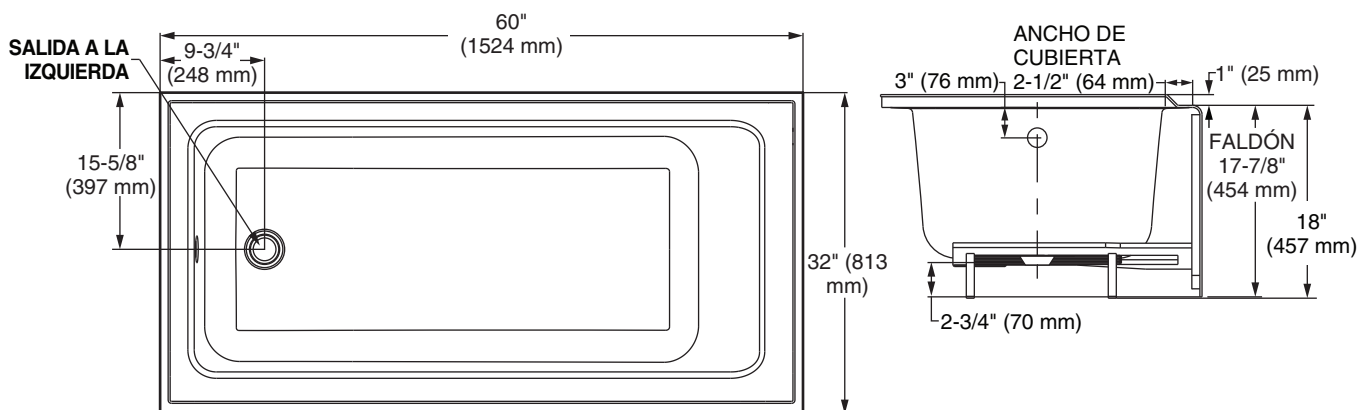
NOTA: Tenga mucho cuidado al manipular las superficies de la bañera. Use únicamente paños no abrasivos para evitar los rayones.

INFORMACIÓN DE PREPARACIÓN:

Desagüe de lado derecho para tina AFR con faldón integral Studio 2573102



Desagüe de lado izquierdo para tina AFR con faldón integral Studio 2573202

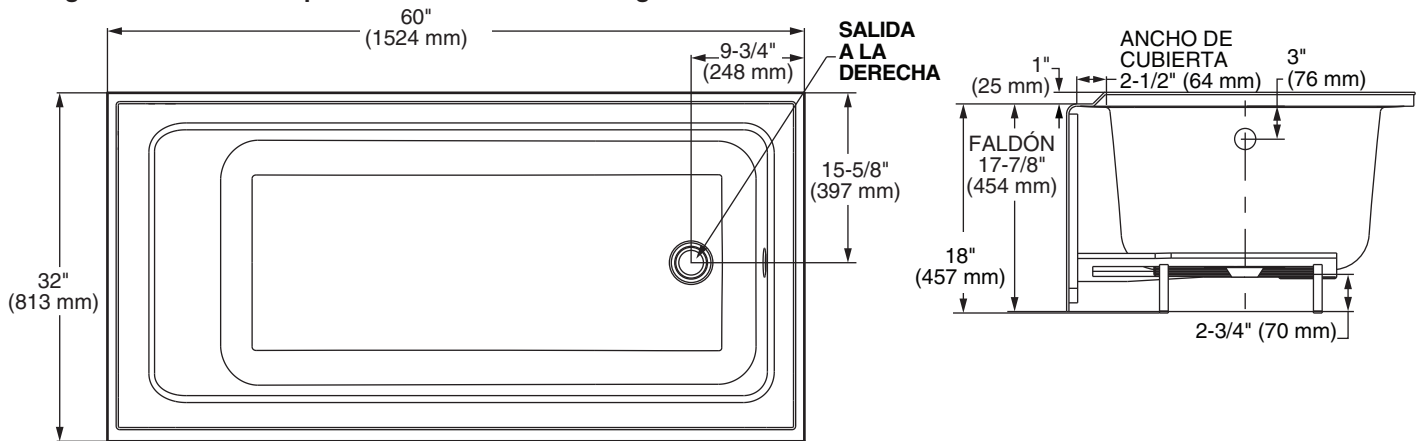


ESPECIFICACIONES GENERALES PARA TINA 2573102/202

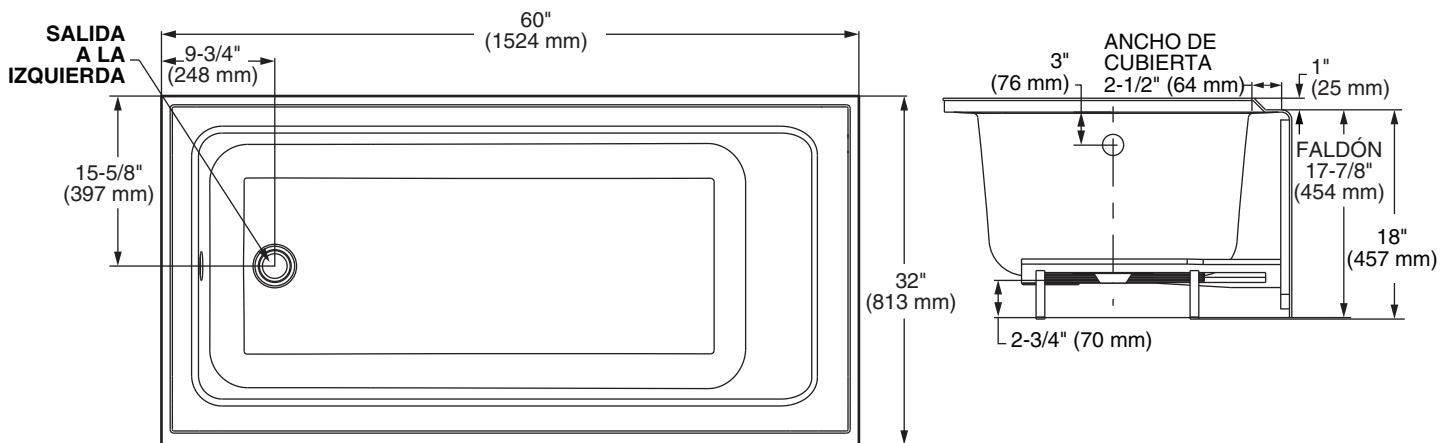
TAMAÑO UNA VEZ INSTALADO	60 x 30 x 18 pulg. (1524 x 762 x 457 mm)
PESO	56 lb (25 kg)
PESO con AGUA	332 lb (151 kg)
GAL. AL REBOSADERO	40 gal (150 l)
CAPACIDAD DE LA TINA EN EL SUMIDERO	20-1/2 x 44.5 pulg. (521 x 1130 mm)
CAPACIDAD DE LA TINA EN EL BORDE	23 x 53 pulg. (584 x 1346 mm)
PROFUNDIDAD DEL AGUA AL REBOSADERO	10-13/16 pulg. (274 mm)
CARGA DEL PISO	26 lb/pie2 (129 kg/m2)
(ÁREA PROYECTADA)	
PTS.	14.1
CÚBICO (PIES3)	26.39

INFORMACIÓN DE PREPARACIÓN:

Desagüe de lado derecho para tina AFR con faldón integral Studio 2574102



Desagüe de lado izquierdo para tina AFR con faldón integral Studio 2574202



ESPECIFICACIONES GENERALES PARA LA TINA 2574102/202

TAMAÑO UNA VEZ INSTALADO	60 x 32 x 18 pulg. (1524 x 813 x 457 mm)
PESO	60 lb (27 kg)
PESO con AGUA	365 lb (166 kg)
GAL. AL REBOSADERO	44 gal. (166 l)
CAPACIDAD DE LA TINA EN EL SUMIDERO	22 x 44-1/2 pulg. (559 x 1130 mm)
CAPACIDAD DE LA TINA EN EL BORDE	25 x 53 pulg. (635 x 1346 mm)
PROFUNDIDAD DEL AGUA AL REBOSADERO	10-13/16 pulg. (274 mm)
CARGA DEL PISO (ÁREA PROYECTADA)	29 lb/pie ² (134 kg/m ²)
PTS.	14.1
CÚBICO (PIES ³)	28.0

INFORMACIÓN GENERAL SOBRE LA INSTALACIÓN...

1. Al instalar las paredes de la bañera que hacen juego (solo 2946BW), es posible que se requieran montantes adicionales. Vea esas instrucciones de instalación antes de instalar la tina.
2. Las paredes de la bañera deberán instalarse sobre paredes de entramado.
3. La bañera solo podrá instalarse en una instalación empotrada.
4. Se recomienda que las tinas Studio 2573 y 2574 sean colocadas en una pequeña cama de mortero o lechada para compensar los pisos desnivelados. Los travesaños ayudarán a nivelar la tina, pero no ofrecerán un soporte adecuado.
5. Tenga mucho cuidado al colocar clavos o tornillos para evitar dañar la tina.

1 INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN Y ENMARCADO:

A.) Localice los montantes, como sea necesario. Asegúrese de que las dimensiones de preparación sean correctas, aplomadas y que estén a escuadra (Fig. 1). Se recomienda categóricamente brindar una abertura adicional para acceder a los componentes del desagüe.

B.) Marque la posición de la parte inferior de la cubierta trazando una línea en los montantes en la altura indicada, usando un nivel u otro elemento con borde derecho que sea adecuado (Fig. 2).

C.) Con la parte superior del travesaño tocando la línea trazada, sujete el travesaño a los montantes (Fig. 3).

Fig. 1

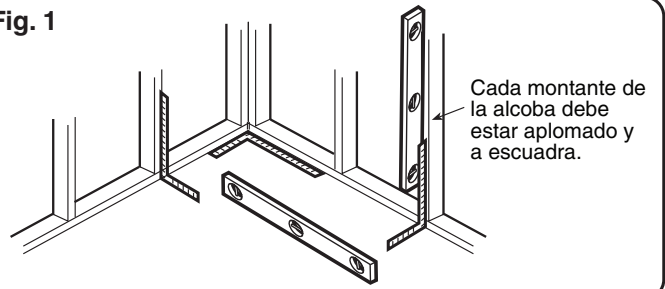
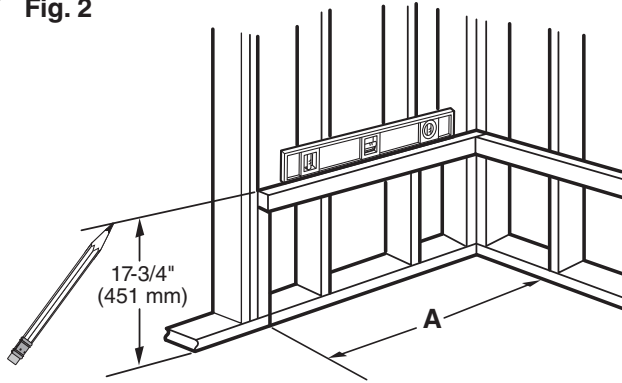
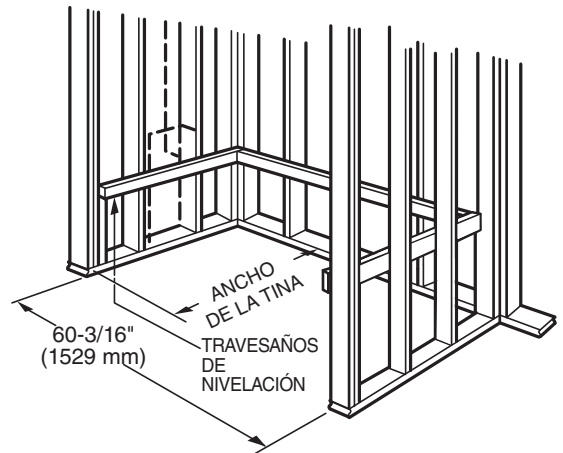


Fig. 2



TINA	Modelo 2573	Modelo 2574
A	28-1/2" (724 mm)	30-1/2" (775 mm)

Fig. 3 INSTALACIÓN EMPOTRADA TÍPICA



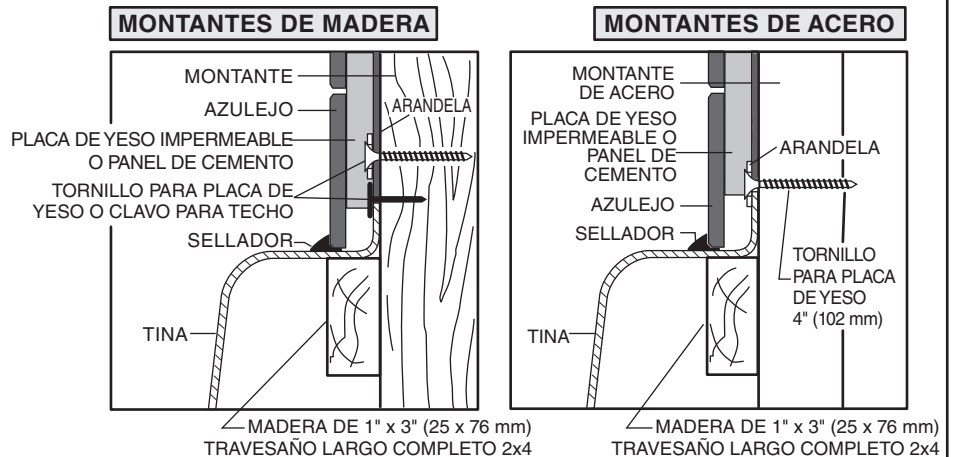
2

A.) Ubique la bañera dentro del empotrado hasta que el borde esté nivelado con los travesaños de nivelación. El borde de la bañera **NO DEBE** sostener peso.

B.) Verifique el nivel de adelante hacia atrás y de lado a lado, e inserte calces según sea necesario. Para ajustar la tina a los montantes de madera, use tornillos para placas de yeso con arandelas planas o clavos para techo justo arriba de la brida de la bañera. Para ajustar la tina a los montantes de acero, use tornillos para placas de yeso 4" (102 mm) y arandelas planas. (ver Fig. 4)

C.) Todo material de acabado, como los azulejos o el panel de pared, debe soportarse por sí mismo si entra en contacto con la cubierta de la bañera. El piso estará a tope contra la parte inferior del faldón de la tina, manteniendo también la tina en su lugar.

Fig. 4 DETALLES DEL MONTAJE TÍPICO DE LA BRIDA MÉTODO SUGERIDO DE INSTALACIÓN DE LA BAÑERA



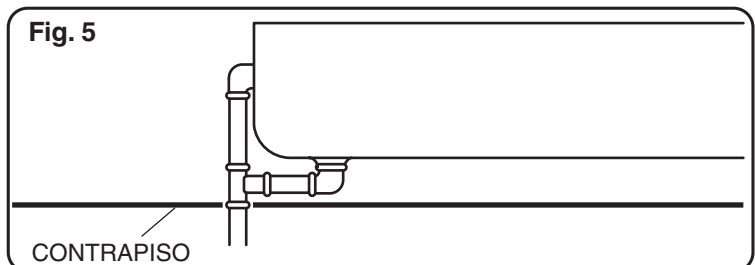
FIJE LA BAÑERA A LOS MONTANTES COMO SE MUESTRA PARA LAS CONSTRUCCIONES CON MONTANTES DE MADERA O ACERO.

3

CONEXIÓN DEL DESAGÜE

Usando la abertura de desagüe recomendada, conecte el desagüe de la bañera a la línea de desechos. Ajuste firmemente todas las juntas de desagüe. (Ver Fig. 5)

Fig. 5



LIMPIEZA POSTERIOR A LA INSTALACIÓN

Retire todos los desechos de construcción de la bañera. La lechada de los azulejos puede retirarse usando un palito de paleta o un abate lengua de madera. No utilice cepillos de alambre ni otro implemento de metal sobre la superficie de la bañera.

La limpieza posterior a la instalación generalmente puede realizarse usando agua tibia y detergente líquido para vajilla. La suciedad o manchas rebeldes pueden limpiarse usando Spic and Span® granular mezclado con agua.

Puede utilizarse nafta de pintor para retirar el exceso de adhesivo y/o pintura a base de aceite húmeda.

CARACTERÍSTICAS de SU NUEVA BAÑERA ACRÍLICA AMERICAN STANDARD

Su nueva bañera acrílica ha moldeada usando el material para sanitarios más novedoso disponible actualmente. Los acrílicos son acabados resistentes y duraderos que son simples y fáciles de cuidar. Los colores han sido creados para combinarse con otros accesorios American Standard y realzar su elección de decoraciones para el baño. El alto brillo de la superficie es resistente al impacto y las sustancias químicas y conservará su lustre duradero con un cuidado y mantenimiento adecuados.

CUIDADO y LIMPIEZA

- Siempre llene la tina con agua templada. El agua demasiado caliente puede dañar la superficie.
- Retire la alfombra de la bañera después de cada uso y cuélguela a secar. Si deja secar la alfombra en la tina, podría dañar la superficie.
- Después del uso, limpie con un detergente doméstico líquido suave. No se deben usar limpiadores abrasivos como Lestoil®, desinfectante Lysoil® (rociador o concentrado), o limpiador para azulejos, tinas y lavabos Lysoil®, Windex®, Mr. Clean®, limpiador desinfectante para baños Dow® o productos de limpieza en aerosol.

NUNCA USE SUSTANCIAS QUÍMICAS ABRASIVAS SOBRE LAS SUPERFICIES DE ACRÍLICO.

- No use cepillos de alambre, cuchillos ni objetos filosos para quitar manchas, depósitos de alquitrán de cigarrillo ni otras manchas en la superficie.
- No deben usarse polvos o limpiadores abrasivos, ya que opacan la superficie. Si la superficie brillante pierde su lustre, las áreas opacas pueden arreglarse frotando un compuesto de pulido blanco y encerando con una "cera líquida".
- No encere las zonas donde camina o está de pie.
- No permita que el quitaesmalte, la acetona, el fluido de limpieza en seco, el removedor de pintura u otros solventes entren en contacto con la superficie.
- Limpie la superficie circundante inmediatamente después de haber usado un limpiador de desagüe cáustico.
- Los cigarrillos encendidos dañarán la superficie.
- Si se daña la grifería, se podrá reparar rápido y fácilmente. Consulte a su distribuidor o constructor para obtener los detalles.

SPIC AND SPAN® ES UNA MARCA DE COMERCIO REGISTRADA DE THE SPIC AND SPAN COMPANY

AS America, Inc. Garantía limitada de por vida para las tinas y bases de ducha

AS America, Inc. ("American Standard") garantiza al comprador consumidor original que, a opción del primero, reparará o reemplazará esta tina/base de ducha que American Standard, a su única discreción, considere defectuosa en condiciones de uso y mantenimiento residencial normal siempre y cuando sea la propiedad del comprador consumidor original.

Para activar esta garantía limitada, el comprador debe visitar nuestro sitio web en www.americanstandard-us.com/warranty para registrar su tina/base de ducha dentro de los treinta (30) días de efectuada la compra.

American Standard no será responsable en ningún caso del costo de la reparación o del reemplazo de ningún material de instalación incluyendo, sin limitación, los azulejos, el mármol, etc.

Esta garantía limitada no se aplica a las instalaciones comerciales. La garantía para las instalaciones comerciales es de tres (3) años.

Esta garantía limitada NO CUBRE lo siguiente:

1. Los defectos o daños que surjan del envío, la instalación, las modificaciones, los accidentes, el abuso, el uso incorrecto o la falta de mantenimiento y limpieza adecuados tal como se indica en el manual de instrucciones de instalación, así como el uso de refacciones que no sean American Standard auténticas, en todos los casos ya sea causado por un plomero contratista, una empresa de servicios, el propietario o cualquier otra persona.
2. El deterioro del producto por el desgaste normal y el costo del mantenimiento normal.
3. La aplicación comercial.
4. Las opciones y los accesorios. La garantía limitada de American Standard sobre estos artículos es de un año para las piezas únicamente y excluye la mano de obra. Esta garantía limitada de un año cubre los accesorios fabricados por American Standard (p. ej. faldones, desagües, barras de sujeción, calentadores, juegos de accesorios) por defectos en el material o la mano de obra. La cobertura de la garantía comienza en la fecha en que el propietario compró originalmente el accesorio.
5. Los gastos de envío por la devolución de productos para su reparación o reemplazo bajo la garantía limitada y la mano de obra u otros gastos realizados en relación con el retiro o la instalación del producto bajo esta garantía limitada.
6. TODA RESPONSABILIDAD POR DAÑOS Y PERJUICIOS EMERGENTES O INCIDENTALES QUEDA EXPRESAMENTE DESLINDADA POR EL PRESENTE, O LA PRÓRROGA MÁS ALLÁ DEL PLAZO DE ESTA GARANTÍA LIMITADA DE CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA, INCLUYENDO LAS GARANTÍAS DE COMERCIABILIDAD O APTITUD PARA UN FIN DETERMINADO. (Algunas jurisdicciones no permiten limitaciones a la duración de una garantía implícita, o la exclusión o limitación de daños y perjuicios incidentales o emergentes, por lo cual estas limitaciones y exclusiones podrán no aplicarse a su caso.)
7. Responsabilidad por el cumplimiento de los requisitos de los códigos locales. (Debido a que los requisitos de los códigos locales varían mucho, los distribuidores, minoristas, concesionarios, contratistas de instalación y usuarios de productos de plomería deben determinar si existen restricciones de código sobre la instalación o el uso de un producto específico.)

Esta garantía limitada le otorga derechos legales específicos. Es posible que tenga otros derechos establecidos por ley que varían de un estado a otro o de una provincia a otra, en cuyo caso esta garantía no afecta tales derechos establecidos por ley.

Para obtener servicio técnico bajo esta garantía, se sugiere presentar un reclamo ante el contratista o distribuidor a través del cual se haya adquirido el producto, o enviar una solicitud de servicio (incluyendo una descripción del modelo del producto y del defecto) a la siguiente dirección:

En Estados Unidos:

American Standard Brands
1 Centennial Ave
Piscataway, New Jersey 08854
Atención: Director of Consumer Affairs

En Canadá:

LIXIL Canada Inc
5900 Avebury Rd.
Mississauga, Ontario
Canadá L5R 3M3

En México:

American Standard B&K Mexico
S. de R.L. de C.V.
Vía Morelos #330
Col. Santa Clara
Ecatepec 55540 Edo. México

Para residentes en Estados Unidos, también se puede obtener información sobre la garantía llamando al siguiente número gratuito: (800) 442-1902
www.americanstandard.com

Número gratuito: (800) 387-0369
www.americanstandard.ca

Número gratuito: 01-800-839-1200
www.americanstandard.com.mx

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Baignoire AFR avec tablier intégral Studio^{MD}

MODÈLE : 2573102 et 2573202 / 2574102 et 2574202

SURFACE EN ACRYLIQUE LUSTRÉE

*American
Standard*

Merci d'avoir choisi American Standard... La référence en matière de qualité depuis plus de 100 ans. Pour assurer une installation sans problème de ce produit, veuillez lire attentivement ces instructions avant de commencer.

AVANT DE COMMENCER...

Nous avons fait une inspection minutieuse de votre baignoire avant de vous la livrer.

Pour maximiser la performance et l'agrément de ce produit, veuillez suivre ces instructions et respecter les mises en garde.

Le code du bâtiment varie selon la région. Respectez les codes de plomberie et du bâtiment de votre région.

OUTILS ET MATÉRIAUX REQUIS

OUTILS :

- Niveau
- Équerre
- Ruban à mesurer
- Clé à tuyau
- Pince à joint coulissant
- Tournevis
- Outils habituels de travail du bois
- Équipement de protection individuelle
- Pistolet à calfeutrer

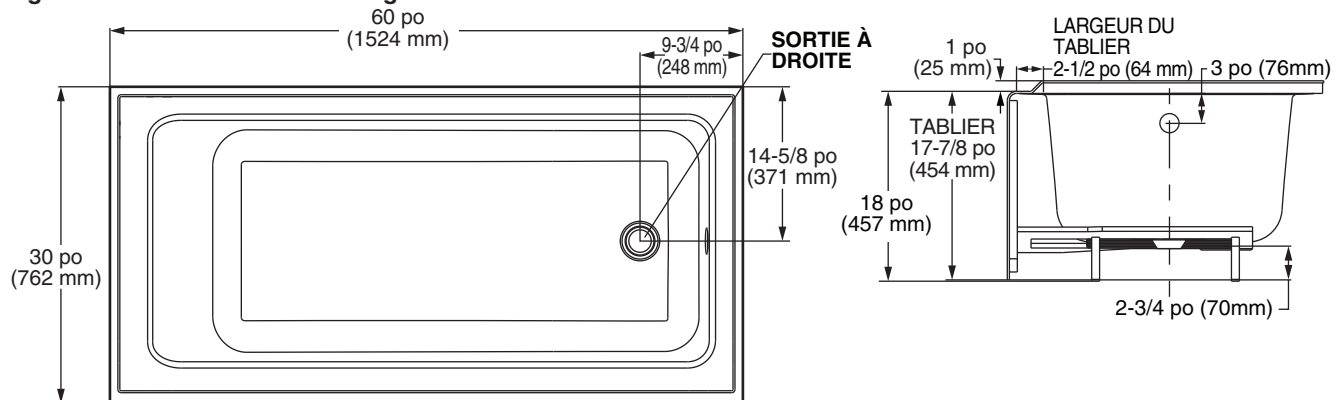
MATÉRIAUX :

- Clous
- Mastic de plombier
- Scellant en silicone
- Longrines 1 x 3 ou 2 x 4
- Toile de protection
- Mélange à mortier ou à ciment

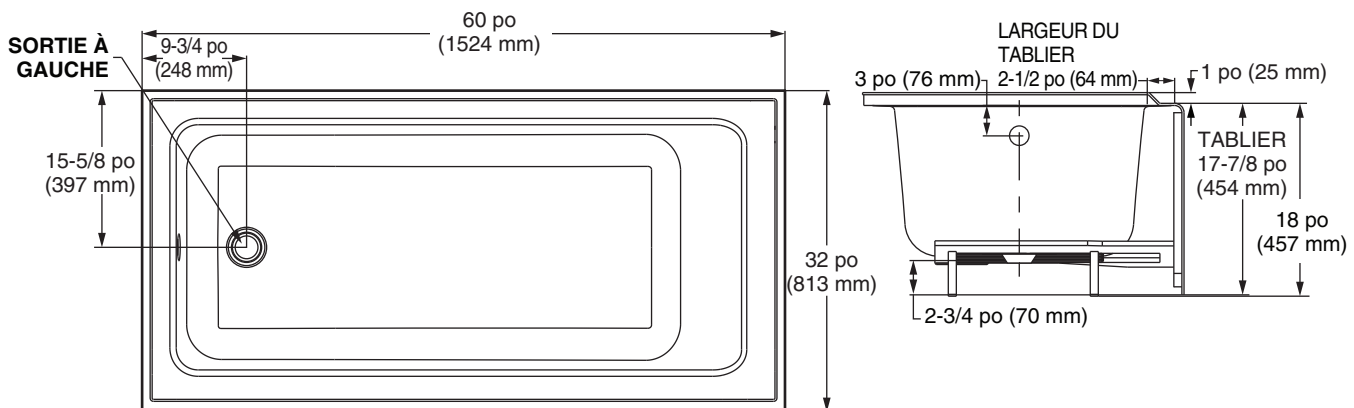
REMARQUE : Faites très attention à la surface de la baignoire. Utilisez une toile non abrasive pour éviter d'égratigner la surface.

INFORMATION SUR LES DIMENSIONS BRUTES :

Baignoire Studio AFR à tablier intégré 2573102 - renvoi à droite



Baignoire Studio AFR à tablier intégré 2573202 - renvoi à gauche

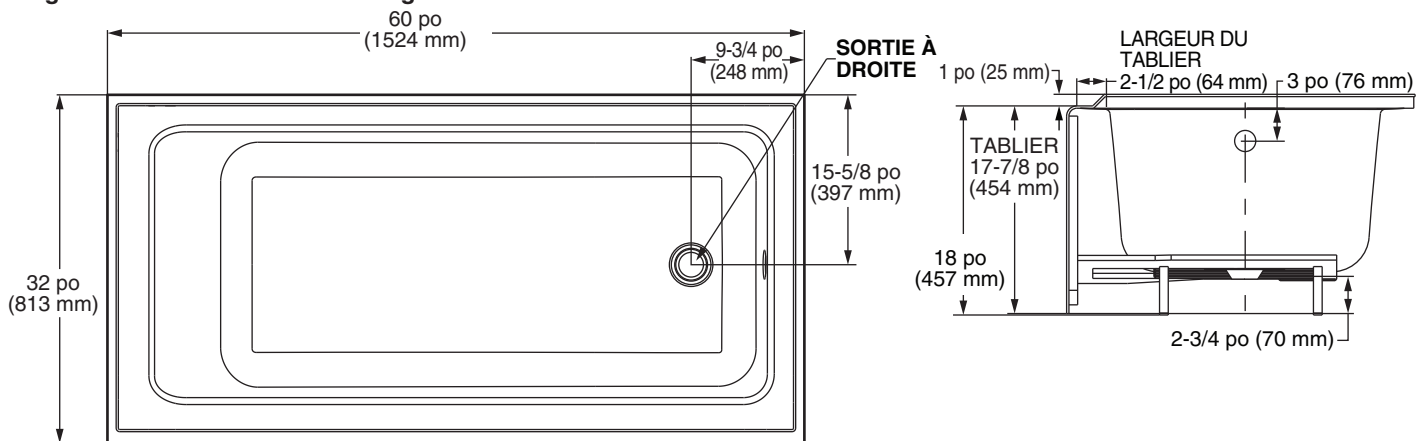


CARACTÉRISTIQUES GÉNÉRALES DE LA BAIGNOIRE 2573102/202

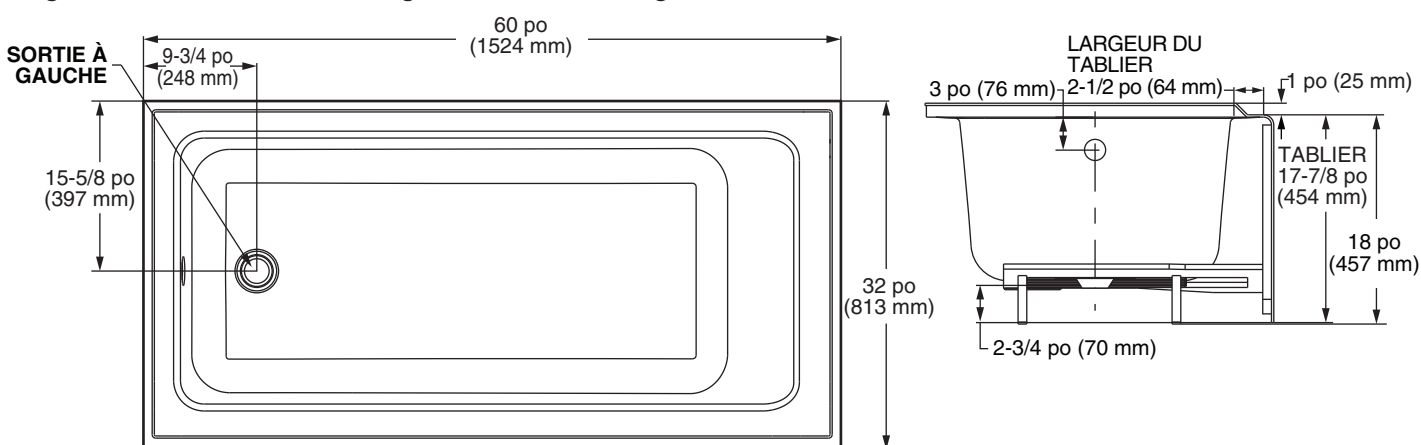
DIMENSIONS INSTALLÉES	60 x 30 x 18 po (1524 x 762 x 457mm)
POIDS	56 lb (25 kg)
POIDS avec EAU	332 lb (151 kg)
GALLONS JUSQU'AU TROP-PLEIN	40 gallons (150 l)
PUITS DE BAIN AU PUISARD	20-1/2 x 44,5 po (521 x 1130 mm)
PUITS DE BAIN AU REBORD	23 x 53 po (584 x 1346 mm)
PROFONDEUR D'EAU JUSQU'AU TROP-PLEIN	10-13/16 po (274 mm)
CHARGE SUR LE PLANCHER (SURFACE PROTÉGÉE)	26 lb/pi ² (129 kg/m ²)
PTS.	14,1
CUBE (pi ³)	26,39

INFORMATION SUR LES DIMENSIONS BRUTES :

Baignoire Studio AFR à tablier intégré 2574102 - renvoi à droite



Baignoire Studio AFR à tablier intégré 2574202 - renvoi à gauche



CARACTÉRISTIQUES GÉNÉRALES DE LA BAIGNOIRE 2574102/202

DIMENSIONS INSTALLÉES	60 x 32 x 18 po (1524 x 813 x 457 mm)
POIDS	60 lb (27 kg)
POIDS avec EAU	365 lb (166 kg)
GALLONS JUSQU'AU TROP-PLEIN	44 gallons (166 l)
PUITS DE BAIN AU PUISARD	22 x 44-1/2 po (559 x 1130 mm)
PUITS DE BAIN AU REBORD	25 x 53 po (635 x 1346 mm)
PROFONDEUR D'EAU JUSQU'AU TROP-PLEIN	10-13/16 po (274 mm)
CHARGE SUR LE PLANCHER (SURFACE PROTÉGÉE)	29 lb/pi2 (134 kg/m2)
PTS.	14,1
CUBE (pi3)	28,0

INFORMATION GÉNÉRALE D'INSTALLATION...

1. Lors de l'installation des murs de bain agencés (2946BW seulement), d'autres montants seront peut-être requis. Veuillez prendre connaissance de ces instructions d'installation avant d'installer la baignoire.
2. Les murs de bain doivent être installés par-dessus les poteaux de cloison.
3. La seule installation possible de cette baignoire est une installation encastrée.
4. Nous recommandons d'installer la baignoire 2573 et 2574 Studio sur une petite plateforme de mortier ou de ciment pour corriger un plancher qui n'est pas au niveau. Les longrines aideront à mettre la baignoire au niveau, mais ne procurent pas le support nécessaire.
5. Faites très attention de ne pas endommager la baignoire lorsque vous vissez ou clouez.

1

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION ET DE CADRAGE

A.) Trouvez l'emplacement des montants. Assurez-vous que les dimensions d'installation sont exactes, droites et au bon angle (fig. 1). Nous recommandons fortement l'ajout d'une autre ouverture pour accéder aux composantes du renvoi.

B.) Au moyen d'un niveau ou d'un outil droit, tracez une ligne sur les montants à la hauteur indiquée pour marquer la position du dessous de tablier (fig. 2).

C.) Placez le dessus de la longrine sur la ligne tracée et fixez la longrine aux montants (fig. 3).

Fig. 1

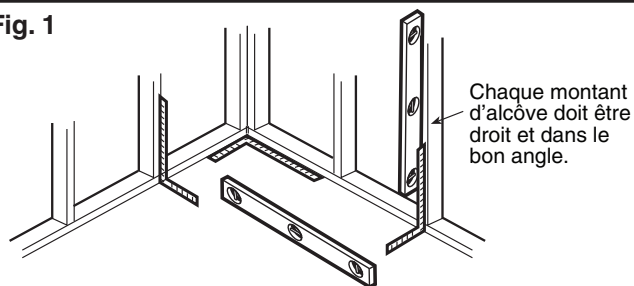
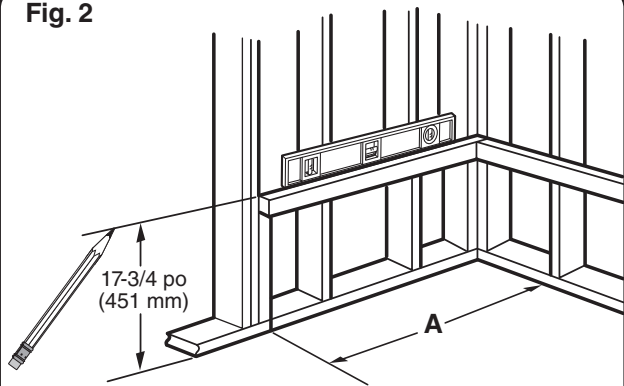


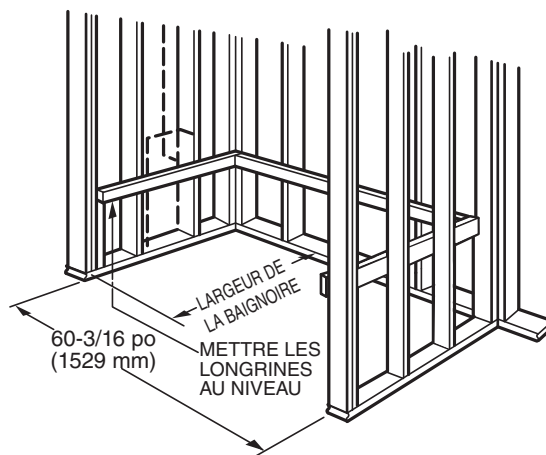
Fig. 2



BAIGNOIRE	Modèle 2573	Modèle 2574
A	28-1/2 po (724 mm)	30-1/2 po (775 mm)

Fig. 3

INSTALLATION ENCASTRÉE HABITUELLE



2

A.) Positionnez la baignoire dans son alcôve de sorte que son rebord soit au niveau avec les longrines de niveau. Le rebord de la baignoire **NE DOIT PAS** supporter un poids.

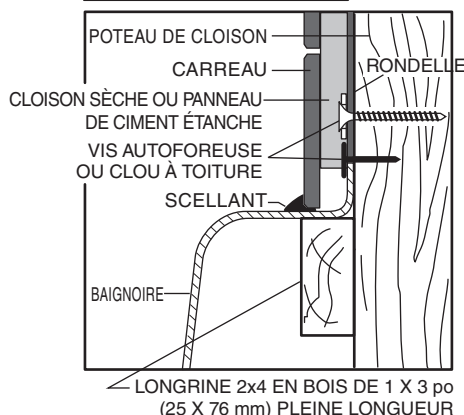
B.) Vérifiez que la baignoire est au niveau, de l'avant à l'arrière et sur les côtés. Apportez les ajustements nécessaires. Pour fixer la baignoire aux montants en bois, utilisez des vis autoforeuses avec des rondelles plates ou des clous de toiture immédiatement au-dessus de la bride de la baignoire. Pour fixer la baignoire à des montants en acier, utilisez des vis autoforeuses de 4 po (102 mm) et des rondelles plates. (Voir la fig. 4)

C.) Le matériel de finition (carreaux, panneau mural, etc.) doit être autoportant s'il entre en contact avec le tablier de la baignoire. Le matériel de plancher doit être placé contre le bas du tablier de la baignoire et servir à maintenir la baignoire en place.

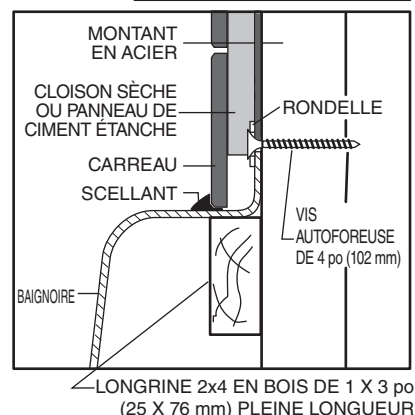
Fig. 4

DÉTAIL D'INSTALLATION HABITUELLE DE LA BRIDE MÉTHODE D'INSTALLATION DE LA BAIGNOIRE SUGGÉRÉE

MONTANTS EN BOIS



MONTANTS EN ACIER



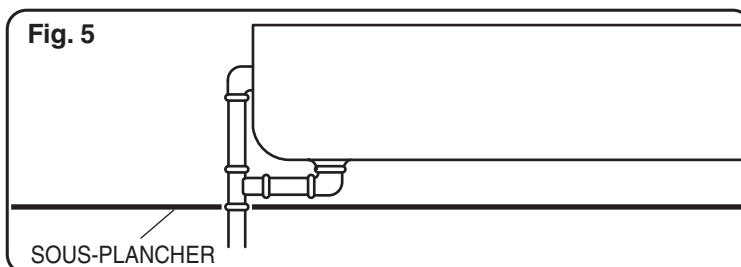
FIXEZ LA BAIGNOIRE AUX POTEAUX DE CLOISON EN SUIVANT LES INSTRUCTIONS POUR LES POTEAUX EN BOIS OU EN ACIER, SELON LE CAS.

3

RACCORD DU RENVOI

À partir de l'ouverture de renvoi recommandé, raccordez le renvoi de la baignoire à la conduite d'évacuation d'eau. Serrez fermement tous les joints de renvoi. (Voir la fig. 5)

Fig. 5



NETTOYAGE APRÈS INSTALLATION

Enlevez les débris de construction qui peuvent se trouver dans la baignoire. Pour enlever le coulis de carreaux, utilisez un bâtonnet de bois. N'utilisez pas de brosse métallique ni aucun autre outil métallique sur la surface de la baignoire.

Nous vous suggérons de procéder au nettoyage d'après installation avec de l'eau chaude et du savon à vaisselle liquide. Pour enlever la saleté et les taches tenaces, utilisez le détergent Spic and Span^{MD} dilué dans de l'eau.

Utilisez du naphtha pour enlever le produit adhésif excédentaire ou de la peinture à l'huile encore humide.

CARACTÉRISTIQUES DE VOTRE NOUVELLE BAINOIRE EN ACRYLIQUE AMERICAN STANDARD

Votre nouvelle baignoire en acrylique est munie de la plus récente robinetterie sur le marché. L'acrylique est un fini résistant et facile d'entretien. Nous avons formulé les couleurs pour qu'elles s'agencent aux autres appareils American Standard et vous donnent le maximum de choix de décoration. La surface luisante résiste aux impacts et aux produits chimiques, et conservera son brillant si vous l'entretenez convenablement.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

- Remplissez toujours la baignoire avec de l'eau tempérée. Une eau trop chaude peut endommager la surface.
- Enlevez le tapis de baignoire après utilisation et étendez-le. • Laissez le tapis sécher dans la baignoire peut endommager la surface.
- Nettoyer la baignoire après utilisation avec un détergent domestique doux liquide. N'utilisez pas de produits nettoyants abrasifs comme Lestoil^{MD}, le désinfectant Lyso^{MD} (vaporisé ou concentré), le nettoyant pour baignoire, bassin et carreaux Lyso^{MD}, Windex^{MD}, M. Net^{MD}, désinfectant pour salle de bain Dow^{MD} ou les produits nettoyants en aérosol.

N'UTILISEZ JAMAIS DE PRODUITS CHIMIQUES PUISSANTS SUR UNE SURFACE EN ACRYLIQUE.

- N'utilisez pas de brosse métallique, de couteaux ou d'objets pointus ou tranchants pour enlever les taches (y compris les taches causées par le tabagisme) ou le ternissement.
- N'utilisez pas de nettoyants abrasifs ou en poudre, car ils ternissent la surface. Il est possible de redonner du lustre à la surface en y frottant une pâte à polir blanche et en cirant la surface avec une « cire liquide ».
- Ne cirez pas les surfaces sur lesquelles vous mettez les pieds.
- Évitez que la surface n'entre en contact avec un dissolvant, de l'acétone, un solvant de nettoyage à sec, un décapant pour peinture ou tout autre type de solvant.
- Nettoyez la surface à proximité immédiatement après avoir utilisé un déboucheur caustique.
- Une cigarette allumée endommagera la surface.
- Si l'appareil est endommagé, il est possible de la réparer facilement et rapidement. Votre distributeur ou constructeur vous en informera.

SPIC AND SPAN^{MD} EST UNE MARQUE DÉPOSÉE DE SPIC AND SPAN COMPANY

Garantie limitée à vie AS America, Inc. pour les baignoires et les bases de douche

L'entreprise AS America, Inc. (« American Standard ») garantit à l'acheteur original qu'elle remplacera ou réparera, à son entière discrétion, cette baignoire/base de douche si, selon son jugement, le produit est défectueux après une utilisation résidentielle et un entretien adéquats, à condition que le produit appartienne toujours à l'acheteur original.

Pour activer cette garantie, l'acheteur doit enregistrer sa baignoire/base de douche en ligne dans les trente (30) jours suivant l'achat, à l'adresse : www.americanstandard-us.com/warranty.

American Standard ne sera en aucun cas tenue responsable des coûts de réparation ou de remplacement du matériel d'installation : carreaux, marbre, etc.

Cette garantie ne s'applique pas aux établissements commerciaux. La garantie pour les établissements commerciaux est de trois (3) ans.

Cette garantie limitée NE COUVRE PAS ce qui suit :

1. Défaut ou dommage causé par la livraison, l'installation, l'altération, un accident, une utilisation abusive, une mauvaise utilisation, la négligence d'entretien ou de nettoyage selon les directives du manuel d'instructions d'installation, et l'utilisation de pièces qui ne sont pas des pièces de remplacement officielles d'American Standard, et ce, peu importe la personne responsable : un plombier, un installateur, le propriétaire, etc.
2. L'usure normale et les dépenses associées à un entretien normal.
3. Une utilisation commerciale.
4. Les options et les accessoires. La garantie limitée d'American Standard couvrant ces articles est d'un an pour les pièces seulement et ne couvre pas la main-d'œuvre. Cette garantie limitée d'un an couvre les accessoires fabriqués par American Standard (tabliers, renvois, barres d'appui, calorifère, garnitures, etc.) contre les défauts de matériel ou de fabrication. La garantie entre en vigueur au jour de l'achat des accessoires.
5. Les coûts associés au renvoi des produits pour réparation ou remplacement aux termes de la garantie limitée, et la main-d'œuvre ou autres coûts associés au retrait ou de l'installation d'un produit aux termes de cette garantie limitée.
6. TOUTE RESPONSABILITÉ EN CAS DE DOMMAGE ACCESSOIRE OU INDIRECT, LAQUELLE EST PAR LA PRÉSENTE EXPRESSÉMENT REJETÉE, OU TOUTE PROLONGATION AU-DELÀ DE LA DURÉE DE CETTE GARANTIE LIMITÉE OU DES GARANTIES TACITES, Y COMPRIS LES GARANTIES DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER. Certaines provinces et certains territoires ou États interdisent la limite de la durée d'une garantie tacite, ou l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou indirects. Par conséquent, il se peut que ces limites ne s'appliquent pas dans votre cas.
7. Responsabilité de respect des codes locaux. (Étant donné que les codes locaux varient beaucoup, il incombe aux distributeurs, détaillants, vendeurs, installateurs ou utilisateurs de produits de plomberie de déterminer les restrictions d'installation ou d'utilisation d'un produit selon les codes en vigueur dans la région.)

Cette garantie limitée vous donne des droits. Vous avez peut-être d'autres droits accordés par la loi, selon votre État ou province, et cette garantie n'affecte pas vos droits accordés par la loi.

Si vous souhaitez obtenir un service couvert par cette garantie, nous vous suggérons de soumettre votre demande auprès de l'entrepreneur ou du vendeur qui vous a vendu le produit, ou de soumettre de demande de service (accompagnée du modèle du produit et d'une description de la défaillance) à l'adresse suivante :

Aux États-Unis :

American Standard Brands
1 Centennial Ave.
Piscataway, New Jersey 08854
Attention: Director of Consumer Affairs.

Au Canada :

LIXIL Canada Inc.
5900, route Avebury
Mississauga, Ontario
Canada L5R 3M3
Sans frais : 800-387-0369
www.americanstandard.ca

Au Mexique :

American Standard B&K Mexico
S. de R.L. de C.V.
Via Morelos #330
Col. Santa Clara
Ecatepec 55540 Edo. Mexico
Sans frais : 01-800-839-1200
www.americanstandard.com.mx

Pour les résidents des États-Unis, il vous est aussi possible d'obtenir de l'information au sujet de la garantie par téléphone, au numéro sans frais suivant : 800-442-1902
www.americanstandard.com